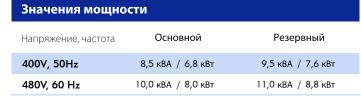


www.FGWilson.com

P9.5-4



#### Значения при коэффициенте мощности 0,8

Чтобы ознакомиться с показателями мощности и напряжения той или иной генераторной установки, пожалуйста, перейдите к разделу с техническими данными и характеристиками производительности.

#### Основной режим

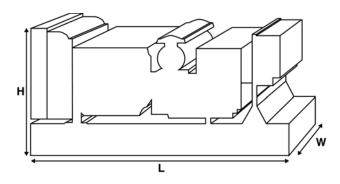
Непрерывная выработка электроэнергии (при переменной нагрузке) вместо ее приобретения. Количество часов эксплуатации в год не ограничено. Эта модель может работать с 10-процентной перегрузкой в течение 1 часа через каждые 12 часов.

#### Резервный режим

Непрерывная выработка электроэнергии (при переменной нагрузке) в случае неисправности основного источника. В данном режиме работы перегрузка недопустима. Генератор данной модели рассчитан по пиковой непрерывной мощности (в соответствии со стандартом ISO 8528-3).

#### Стандартные условия эксплуатации

Примечание: стандартные условия эксплуатации: температура воздуха на впуске 25°C (77°F), 100 м (328 футов), относительная влажность 30%. Расход топлива указан при полной нагрузке. Дизельное топливо с удельной массой 0,85 соответствует стандарту BS2869: 1998, класс A2.





Изображение приведено исключительно для визуального представления.

Паспортные данные	е и техничес	кие харак	геристики
Марка и модель двигател	<b>пя:</b> р	erkins® 403D	-11G
Изготовитель генератора FG Wilson:	а для	eroy Somer	
Модель генератора:	L	L1114B	
Панель управления:	C	CP-10	
Опорная рама:	у	силенная стал	ь
Тип размыкателя цепи:	3-полюс	ный ручной пр	рерыватель цепи
Частота:		50 Гц	60 Гц
Частота вращения коленча вала: об/мин	того	1500	1800
Емкость топливного бака: л (галлон США)		62 (	16,4)
Расход топлива: л/ч (галлон США/час) (при 100-процентной нагрузке)	- Основной	2,6 (0,7)	3,0 (0,8)
	- Резервный	2,9 (0,8)	3,4 (0,9)

#### Предлагаемые опции

FG Wilson предлагает разнообразное дополнительное оборудование для соответствия генераторных установок потребностям в энергии. Опции:

- Доработка для сертификации ЕС
- Разнообразные шумопоглощающие кожухи
- Разнообразные панели управления и синхронизации генераторной установки
- Дополнительные системы аварийной сигнализации и отключения

Дополнительную информацию о стандартном и дополнительном оборудовании для данного продукта можно получить у местного дистрибьютора или на сайте www.FGWilson.com

Размеры и массовые параметр	ы
-----------------------------	---

Длина, <sub>мм (дюймы)</sub>	Ширина, мм (дюймы)	Высота, мм (дюймы)	Сухая масса, кг (фунт)	Масса с эксплуат- ационными жидкостями, кг (фунт)
1400 (55,1)	620 (24,4)	996 (39,2)	296 (653)	301 (664)

Сухая масса = с маслом

Масса с эксплуатационными жидкостями = с маслом и охлаждающей жидкостью

Характеристики в соответствии с ISO 8528, ISO 3046, IEC 60034, BS5000 и NEMA MG-1.22. Показанная на иллюстрации генераторная установка может включать дополнительное оборудование, поставляемое по отдельному заказу.

Технические характеристики двигателя		
Число / расположение цилиндров:	3 / Рядный	
Цикл:	4-тактный	
Диаметр цилиндра / ход поршня: мм (дюйм)	77,0 (3,0)/81,0 (3,2)	
Система впуска:	Атмосферный	
Система охлаждения:	Вода	
Тип управления:	Механический	
Класс управления:	ISO 8528	
Степень сжатия:	23:1	
Рабочий объем: л (куб. дюйм)	1,1 (69,0)	
Момент инерции: кг/м² (фунт/дюйм²)	1,63 (5570)	
Электрооборудование двигателя:		
Напряжение / заземление	12/Отрицательный	
Зарядное устройство для аккумулятора, А	40	
Масса: кг (фунт) - Сухая масса	129 (284)	
- Масса с эксплуатационными жидкостями	139 (306)	

Технические характеристики	50 Гц	60 Гц
Частота вращения коленчатого вала: об/мин	1500	1800
Полная мощность двигателя: квт (л.с.)		
- Основной	8,6 (12,0)	10,7 (14,0)
- Резервный	9,5 (13,0)	11,8 (16,0)
Среднее эффективное тормозное		
давление: кПа (фунт/кв. дюйм) - Основной	610,0 (88,5)	630,0 (91,4)
- Резервный	672,0 (97,4)	695,0 (100,8)

### Топливная система

Тип топливного фильтра: Со сменным элементом

Рекомендуемый вид топлива: Class A2 Diesel или BSEN590

Расход топлива, л/ч (галлонов США/час)

Основно	рй 110%	100%	75%	50%
	Нагрузкака	Нагрузкака	Нагрузкака	Нагрузкака
50 Гц	2,9 (0,8)	2,6 (0,7)	2,0 (0,5)	1,5 (0,4)
60 Гц	3,4 (0,9)	3,0 (0,8)	2,2 (0,6)	1,8 (0,5)

Резервный	100%	75%	50%
	Нагрузкака	Нагрузкака	Нагрузкака
50 Гц	2,9 (0,8)	2,1 (0,6)	1,6 (0,4)
60 Гц	3,4 (0,9)	2,4 (0,6)	1,8 (0,5)

(при использовании дизельного топлива с удельной плотностью 0,85, соответствующего стандарту BS2869, класс A2)

Воздушные системы	50 Гц	60 Гц
Тип воздушного фильтра:	Со сменным	элементом
Поток воздуха горения: м³/мин (куб. фт/мин) - Основной	0,7 (25)	0,9 (32)
- Резервный	0,7 (25)	0,9 (32)
Макс. ограничение забора воздуха горения: кпа (д.вод.ст.)	6,4 (25,7)	6,4 (25,7)

Система охлаждения	50 Гц	60 Гц
Емкость системы охлаждения: л (галлоны США)	5,2 (1,4)	5,2 (1,4)
Тип насоса системы охлаждения:	Центро	бежный
Передача тепла охлаждающей жидкос кВт (британская тепловая единица/мин)	ти и маслу:	
- Основной	8,3 (472)	10,0 (569)
- Резервный	9,5 (540)	12,0 (682)
Передача тепла в моторный отсек: передача тепла от двигателя и генератора, кВт (британская тепловая единица/мин)		
- Основной	3,2 (182)	4,2 (239)
- Резервный	4,2 (239)	4,9 (279)
Нагрузка на вентилятор системы охлаждения: квт (л.с.)	0,2 (0,3)	0,4 (0,5)
Охлаждающий поток воздуха, проходя через радиатор: м³/мин (куб. фут/мин)	я <b>щий</b> 24,0 (848)	32,7 (1155)
Внешнее ограничение охлаждающего потока воздуха: па (в н <sub>2</sub> 0)	125 (0,5)	125 (0,5)

Рассчитан для работы при температуре окружающего воздуха до 50°C (122°F). Значения номинальной мощности при определенных условиях можно уточнить у дилера FG Wilson в Вашей стране

Система смазки	
Тип масляного фильтра:	С загонкой примеси, полнопоточный
Емкость системы смазки: л (галлон США)	4,9 (1,3)
Поддон картера: л (галлон США)	4,4 (1,2)
Тип масла:	API CH4 15W-40
Охлаждение масла:	N/A

Выхлопная система	50 Гц	60 Гц
Тип глушителя:	Промышленный	
Модель и количество глушителей:	IND (1)	
Перепад давления в системе глушителя: кПа (д.рт.ст.)	0,44 (0,130)	0,80 (0,236)
Уровень снижения шума глушителя: дБ	10	14,6
Макс. допустимое противодавление: кПа (в Hg)	10,2 (3,0)	10,2 (3,0)
Поток выхлопных газов: м³/мин (куб. фт/мин)		
- Основной	1,7 (59)	2,2 (78)
- Резервный	1,8 (64)	2,4 (85)
Температура выхлопных газов: °С (°F)		
- Основной	368 (694)	437 (819)
- Резервный	420 (788)	515 (959)

Характеристики генератора	
Изготовитель генератора для FG Wilson:	Leroy Somer
Модель:	LL1114B
Количество подшипников:	1
Класс изоляции:	Н
Код шага обмотки:	2/3 - 6
Провода:	12
Класс герметичности:	IP23
Система возбуждения:	ШУНТИРОВАНИЕ
Автоматическая регулировка напряжения:	R220

Рабочие характеристики генератора					
Превышение частоты вращения: об/мі	ин 2250				
Регулировка напряжения: (установившийся режим)	+/- 1,0%				
Форма сигнала NEMA = TIF:	50				
Форма сигнала IEC = THF:	2,0%				
Общее содержание гармоник LL/LN:	4,0%				
Радиопомехи:	Подавление помех соответствует стандарту EC EN61000-6				
Теплоотдача: КВт (британская тепловая единица/мин)					
- 50 Гц	1,7 (97)				
- 60 Гц	1,8 (102)				

Эксплуатационные характеристики генератора:	50 Гц			60 Гц
Показатель	415/240V	400/230V	380/220V	220/127V
Пусковая мощность* кВА	20	19	18	20
Нагрузочная способность %	-	-	-	-
Сопротивление: на узел				
Xd	1,650	1,777	1,968	2,073
X'd	0,193	0,207	0,230	0,242
X"d	0,096	0,104	0,115	0,121

Указанное сопротивление относится к основному режиму. \* Основано на 30%-ом падении напряжения при коэффициенте мощности 0,6.

Технические данные и характеристики производительности 50 Гц				
Напряжение	Основной:		Резервный:	
	кВА	кВт	кВА	кВт
415/240V	8,5	6,8	9,5	7,6
400/230V	8,5	6,8	9,5	7,6
380/220V	8,5	6,8	9,5	7,6

Технические данные и характеристики производительности 60 Гц							
Напряжение	Основной:		Резервный:				
	кВА	кВт	кВА	кВт			
220/127V	10,0	8,0	11,0	8,8			

# Документация Полный комплект руководств по эксплуатации и техобслуживанию и схем электрических соединений. Стандарты генераторной установки Оборудование отвечает требованиям следующих стандартов: BS5000, ISO 8528, ISO 3046, IEC 60034, NEMA MG-1.22. Компания FG Wilson имеет сертификат ISO 9001. Соответствие стандарту токсичности Евро-3. Гарантия Гарантия на оборудование, эксплуатирующееся в основном режиме, составляет один год. Гарантия на оборудование, которое эксплуатируется в резервном режиме и длительность работы в год котор ого ограничено 500 часами, составляет два года. Более подробную информацию о действии гарантии можно получить у дилера компании или на сайте: FGWilson.com. Контактная информация дилера:

## Продукция компании FG Wilson производится в следующих: Северная Ирландия • Бразилия • Китай • Индия • США

Штаб-квартира FG Wilson находится в Северной Ирландии, а дилерская сеть раскинута по всеми миру. Для связи с центром продаж в вашем регионе посетите веб-сайт компании FG Wilson www.FGWilson.com

FG Wilson является торговой маркой компании Caterpillar (NI) Limited

Общие сведения